



Amt / Abt.: 62/620
Az.:
Datum: 15.06.2015
Drucksache: 1-035/2015
TOP: Ö05

Vorlage für:
Stadtrat

am:
24.06.2015

öffentliche Sitzung

Betreff:	Sachverhalt in der Anlage
Vollzug der Eigenbetriebsverordnung; Bericht über die Prüfung des Jahresabschlusses 2014 der Stadtentwässerungswerke Lindau	
Beschluss-Vorschlag:	
Der Stadtrat erteilt gemäß § 25 Abs. 3 EBV, unter Vorbehalt der örtlichen Rechnungsprüfung gemäß Art. 103 GO, den Feststellungsvermerk für den Jahresabschluss 2014 den Stadtentwässerungswerken wie folgt:	
Die Bilanzsumme beläuft sich zum 31.12.2014 auf 40.468.679,84 €.	
Die Jahresrechnung 2014	
a) Erträge insgesamt	€ 5.707.443,31
b) Aufwendungen insgesamt	€ 5.687.633,74
c) Jahresgewinn(+)/-verlust (-)	€ + 19.809,57
Der Stadtrat beschließt den Jahresgewinn 2014 in Höhe von 19.809,57 € entsprechend § 8 Abs. 1 EBV Bay auf neue Rechnung nach 2015 vorzutragen.	

Finanzielle Auswirkungen: einmalig laufend
Mittel stehen zur Verfügung Haushaltsstelle

Unterschrift 

1. Original-Ausfertigung zurück an federführendes Amt (Kopiervorlage)

Amt 62/620
Hi

Dem
Stadtrat
in **öffentlicher** Sitzung
vorgelegt

**Vollzug der Eigenbetriebsverordnung;
Bericht über die Prüfung des Jahresabschlusses 2014 der Stadtentwässerungswerke Lindau**

Sachverhalt

Der Werkausschuss der Garten- und Tiefbaubetriebe Lindau hat in seiner 3. Sitzung am 11.06.2015 die Prüfung des Jahresabschlusses 2014 einstimmig beschlossen.

Beschlussvorschlag:

Der Stadtrat erteilt gemäß § 25 Abs. 3 EBV, unter Vorbehalt der örtlichen Rechnungsprüfung gemäß Art. 103 GO, den Feststellungsvermerk für den Jahresabschluss 2014 den Stadtentwässerungswerken wie folgt:

Die Bilanzsumme beläuft sich zum 31.12.2014 auf 40.468.679,84 €.

Die Jahresrechnung 2014

a) Erträge insgesamt	€	5.707.443,31
b) Aufwendungen insgesamt	€	<u>5.687.633,74</u>
c) Jahresgewinn(+)/-verlust (-)	€	+ 19.809,57

Der Stadtrat beschließt den Jahresgewinn 2014 in Höhe von 19.809,57 € entsprechend § 8 Abs. 1 EBV Bay auf neue Rechnung nach 2015 vorzutragen.

Lindau, den 15.06.2015


Kai Kattau
Werkleiter

Anlage

Drucksache aus dem Werkausschuss GTL vom 11.06.2015



Amt / Abt.: 62/620
Az.:
Datum: 22.05.2015
Drucksache: 8-008/2015
TOP: Ö3

Vorlage für:
Werkausschuss GTL

am:
11.06.2015

öffentliche Sitzung

Betreff: Sachverhalt in der Anlage

Vollzug der Eigenbetriebsverordnung;
Bericht über die Prüfung der Jahresrechnung 2014 - Bekanntgabe

Beschluss-Vorschlag:

1. Der Werkausschuss nimmt den Jahresbericht 2014 zustimmend zur Kenntnis.
2. Der Werkausschuss empfiehlt dem Stadtrat gemäß § 25 Abs. 3 EBV, unter Vorbehalt der örtlichen Rechnungsprüfung gemäß Art. 103 GO, den Feststellungsvermerk für den Jahresabschluss 2014 den Stadtentwässerungswerken wie folgt zu erteilen:

Die Bilanzsumme beläuft sich zum 31.12.2014 auf 40.468.679,84 €.

Die Jahresrechnung 2014

a) Erträge insgesamt	€	5.707.443,31
b) Aufwendungen insgesamt	€	<u>5.687.633,74</u>
c) Jahresgewinn(+)/-verlust (-)	€	+ 19.809,57

Die Werkleitung schlägt vor den Jahresgewinn 2014 in Höhe von 19.809,57 € entsprechend § 8 Abs. 1 EBV Bay auf neue Rechnung nach 2015 vorzutragen.

einmalig

laufend

Finanzielle Auswirkungen:

Mittel stehen zur Verfügung

Haushaltsstelle

Unterschrift


1. Original-Ausfertigung zurück an federführendes Amt (Kopiervorlage)

Amt 62/620
Hi

Dem
Werkausschuss
in **öffentlicher** Sitzung
vorgelegt

**Vollzug der Eigenbetriebsverordnung;
Bericht über die Prüfung der Jahresrechnung 2014 - Bekanntgabe**

SACHVERHALT

Der Jahresabschluss und der Lagebericht einschließlich Anhang mit Anlagennachweis werden hiermit über den Herrn Oberbürgermeister dem Werkausschuss gemäß § 25 Abs. 1 EBV vorgelegt:

Die Ergebnisse des Wirtschaftsjahres lauten wie folgt:

1. Bilanzsumme:	2014 €	Vorjahr €
Aktiva und Passiva	40.468.679,84	40.876.197,99
davon:		
- Restbuchwerte des Anlagenvermögens	39.061.987,11	39.803.548,19
- Stammkapital	3.067.751,29	3.067.751,29
- Fördermittel und Zuschüsse	9.871.143,37	10.400.683,37
- Empfangene Ertragszuschüsse	5.841.826,00	5.964.080,00
- Rückstellungen	1.644.409,55	1.227.833,84
- Verbindlichkeiten	18.655.789,91	18.847.899,34
 2. Gewinn- und Verlustrechnung		
a) Erträge insgesamt	5.707.443,31	5.760.801,14
b) Aufwendungen insgesamt	<u>5.687.633,74</u>	<u>5.610.141,98</u>
Jahresgewinn	+ 19.809,57	+ 150.659,16

Der Planansatz zur Gewinn- und Verlustrechnung 2014 betrug + 138.000,- €.

Die Abschlussprüfung erfolgte im Mai 2015 durch die WIBERA, Stuttgart.

Die Investitionen beliefen sich 2014 auf 1.107.000,- €.

Die Abschreibungen betragen 1.848.000,- €, die Fremdkapitalzinsen 680.000,- €. Im Wirtschaftsjahr 2014 wurde ein Neu-Darlehen in Höhe von 1.000.000,- € aufgenommen sowie ein weiteres Darlehen (1.037.000,- €) zur Ablösung eines Alt-Darlehens.

Der Abwasserverband Bayer. Bodenseegemeinden hat sich 2014 gemäß Vertrag mit 59.000,- € an den Erweiterungs- u. Investitionsmaßnahmen beteiligt.

Die Eigenkapital-Ausstattung der Stadtentwässerungswerke liegt zum 31.12.2014 bei 11,0 % (Vorjahr 10,9 %).

Der Jahresgewinn in Höhe von 20.000,- € entspricht dem Bilanzgewinn.

Die Finanzierung 2014 erfolgte durch

	2014	2013
1. Abschreibungen auf Anlagen	€ 1.848.000	€ 1.817.000
2. Darlehensaufnahmen (Neu-Darlehen)	€ 1.000.000	€ 1.000.000
3. Kanalherstellungsbeiträge	€ 108.000	€ 167.000
4. Zuschüsse und Fördermittel	€ 59.000	€ 275.000
5. abzüglich Auflösung Zuschüsse/Beiträge	€ -819.000	€ -856.000
6. Mehrung flüssige Mittel	€ -663.000	€ 36.000
7. Erhöhung kurzfr. Verbindlichkeiten/Rückstellungen	€ 392.000	€ 659.000
8. Sonstiges	€ 0	€ 2.000
9. Jahresgewinn	<u>€ 20.000</u>	<u>€ 151.000</u>
	€ 1.945.000	€ 3.251.000

Die WIBERA, Stuttgart, erteilt in ihrem Prüfungsbericht vom 22.05.2015 für den Jahresabschluss zum 31.12.14 sowie für den Lagebericht den uneingeschränkten Bestätigungsvermerk.

Bezüglich des genauen und vollständigen Wortlautes wird auf B., III. (Seite 9 und 10) des Prüfungsberichtes verwiesen.

Die Feststellung des Jahresabschlusses 2014 kann erst nach erfolgter örtlicher Rechnungsprüfung vom städtischen Rechnungsprüfungsamt durch den Stadtrat erfolgen.

Den Mitgliedern des Werkausschusses wurde je ein Exemplar des Abschlussprüfungsberichtes der WIBERA, Stuttgart, übergeben.

Der Lagebericht der Stadtentwässerungswerke Lindau (B) ist ebenfalls in diesem enthalten.

Beschlussvorschlag:

1. Der Werkausschuss nimmt den Jahresbericht 2014 zustimmend zur Kenntnis.
2. Der Werkausschuss empfiehlt dem Stadtrat gemäß § 25 Abs. 3 EBV, unter Vorbehalt der örtlichen Rechnungsprüfung gemäß Art. 103 GO, den Feststellungsvermerk für den Jahresabschluss 2014 den Stadtentwässerungswerken wie folgt zu erteilen:

Die Bilanzsumme beläuft sich zum 31.12.2014 auf 40.468.679,84 €.

Die Jahresrechnung 2014

a) Erträge insgesamt	€	5.707.443,31
b) Aufwendungen insgesamt	€	<u>5.687.633,74</u>
c) Jahresgewinn(+)/-verlust (-)	€	+ 19.809,57

Die Werkleitung schlägt vor den Jahresgewinn 2014 in Höhe von 19.809,57 € entsprechend § 8 Abs. 1 EBV Bay auf neue Rechnung nach 2015 vorzutragen.

Lindau, den 22.05.2015



Matthias Tremmel

Fachbereichsleiter Betriebswirtschaft/ Verwaltung